

Incorrections de langage

RELEVÉES DANS LES JOURNAUX

247. Ne dites pas une remise *libérale* pour une remise *avantageuse* ; ne dites pas non plus : un encouragement *libéral* pour un encouragement *généreux*.

L'adjectif *libéral* ne s'applique qu'aux personnes.

248. Au lieu de dire : ma presse est *beaucoup supérieure* aux autres, — dites : ma presse est *bien supérieure* aux autres.

Beaucoup est un adverbe de quantité ; il ne s'emploie pas avec un adjectif, mais avec un verbe ou avec un nom : cet homme *travaille beaucoup* ; il fait *beaucoup d'affaires*.

249. Ne dites pas : M. J. B. a transporté sa *boutique de forge* à l'ancienne place Jacob ; — dites : M. J. B. a transporté son *atelier de forge* à l'ancienne place Jacob.

Quant à la *boutique*, c'est-à-dire au local, à la maison où était sa forge, il est bien probable qu'il l'a laissée en place.

250. Au lieu de dire : ferrer un cheval *en neuf*, on dit : ferrer un cheval *à neuf*.

251. Ne dites pas : notre *choix* d'étoffes est ce qu'il y a de *plus choisi* ; — dites : notre *collection* d'étoffes est ce qu'il y a de *mieux choisi* ; — ou bien : notre *choix* d'étoffes est ce qu'il y a de *plus recherché*.

252. Ne dites pas : *moulins à coudre* pour *cordonniers, tailleurs et familles* ; — dites : *machines à coudre* pour *cordonniers et tailleurs, ainsi que pour familles*.

La conjonction *et* ne peut unir des mots disparates comme *tailleurs et familles*.

253. Ne dites pas : le soussigné *tiendra toujours en mains des moulins de seconde main* ; — dites : le soussigné *aura toujours des machines de seconde main*, — ou mieux : ... des *machines d'occasion*.

254. Au lieu de dire : *aiguilles, morceaux et attachement de moulins à coudre*, — dites : *aiguilles, pièces et accessoires de machines à coudre*.

255. Ne dites pas : *rien de moins* que les bienfaits répandus sur dix mille malades *ne suffiraient à maintenir la réputation de la salsepareille*.

Dites : *il ne faut pas moins* que les bienfaits répandus sur dix mille malades *pour maintenir la réputation de la salsepareille*.

256. Ne dites pas : MM. A. et S., chimistes *pratiques et analytiques* ; — dites : MM. A. et L., chimistes *manufacturiers*, ou simplement : *pharmaciens*.

Ce sont les travaux de ces messieurs qui sont *pratiques et analytiques*.

Histoire

L'ÉCONOMIE POLITIQUE

L'*économie*, à proprement parler, est la direction de la maison. L'*économie domestique* est l'art d'administrer les affaires particulières, de gouverner une maison, de gérer les intérêts d'une propriété.

On donne le nom d'*économie politique* ou *sociale* à la science qui traite de la richesse des nations et de la manière de l'administrer, en enseignant comment elle se forme, se distribue et se consomme.

Le moyen âge connut le commerce et l'industrie, il suffit, à ce sujet, de citer l'industrie des communes flamandes, la création des foires et des marchés, les républiques de Gènes et de Venise, et la formation de la ligue Hanséatique.

Les Croisades donnèrent une vive impulsion au commerce et à l'industrie ; mais ce fut principalement à partir des grandes découvertes géographiques du quinzième siècle que le mouvement commercial prit un immense développement, et devint une branche importante de la science du gouvernement.

La féodalité, constituée sur la propriété territoriale, donnait la prééminence à l'agriculture ; l'extension du commerce et de l'industrie lui porta un coup considérable : en créant une nouvelle sorte de propriété, elle affaiblit l'influence de la première, et contribua pour sa part à la transformation de la société.

L'industrie du moyen âge ne s'exerçait guère que sur les produits européens. Les républiques maritimes de l'Italie importaient cependant quelques produits de l'Asie méditerranéenne, et les caravanes faisaient parvenir jusqu'en Europe certaines marchandises de l'Arabie, de l'Inde et de la Chine, comme les épices, l'encens, la soie, etc.

Les événements géographiques des quinzième et seizième siècles donnèrent tout à coup une extension considérable